الأمم المتحدة

E/AC.51/2011/L.4

المجلس الاقتصادي والاجتماعي

Distr.: Limited
30 June 2011
Arabic
Original: English

لجنة البرنامج والتنسيق

الدورة الحادية والخمسون

٦ حزيران/يونيه - ١ تموز/يوليه ٢٠١١

البند ٧ من جدول الأعمال

اعتماد تقرير اللجنة عن أعمال دورتها الحادية والخمسين

مشروع تقرير

المقرر: السيد إيغور **كراسنوف** (بيلاروس)

أولا - تنظيم الدورة

١ - عقدت لجنة البرنامج والتنسيق دورتها التنظيمية (الجلسة الأولى) في ٢٨ نيسان/أبريل ٢٠١١ ودورتها الموضوعية في الفترة من ٦ حزيران/يونيه إلى ١ تموز/يوليه ٢٠١١ في مقر الأمم المتحدة. وقد عقدت اللجنة ما مجموعه ٢٠ جلسة وأجرت ما يقارب ٢٠ جلسة مشاورات غير رسمية.

٢ - وفي جلستها الثانية، المعقودة في ٦ حزيران/يونيه، أعربت عدة وفود عن قلقها للتأخيرات والصعوبات التي واجهتها بعض الدول الأعضاء في الحصول على تأشيرات الدخول من البلد المضيف. وذكرت اللجنة بقرار الجمعية العامة ٦٥/٢٤٤ الذي أيدت فيه الجمعية استنتاجات وتوصيات اللجنة بشأن الإطار الاستراتيجي المقترح للفترة ٢٠١٢-٢٠١٣، الواردة في الفرع ألف من الفصل الثاني، من تقريرها عن أعمال دورتها الخمسين (A/65/16). وذكرت اللجنة على وجه الخصوص بتوصيتها، في إطار البرنامج ٦، الشؤون القانونية، فيما يتعلق بالالتزام القانوني للبلد المضيف بمنح تأشيرات دخول لمسؤولي الدول الأعضاء الذين يحضرون اجتماعات الأمم المتحدة.

الرجاء إعادة استعمال الورق

ألف – جدول الأعمال

٣ – يرد جدول أعمال الدورة الحادية والخمسين، الذي اعتمدته اللجنة في دورتها التنظيمية (الجلسة الأولى)، في المرفق الأول من هذا التقرير.

اختيار تقارير وحدة التفتيش المشتركة

٤ – وُجّه انتباه اللجنة، في جلستها الأولى المعقودة في ٢٨ نيسان/أبريل، إلى مذكرة من الأمانة العامة (E/AC.51/2011/L.2) تتضمن معلومات تفيد بأنه التقارير ذات الصلة لوحدة التفتيش المشتركة غير متاحة لكي تنظر فيها اللجنة. وأُبلِغت اللجنة كذلك، في جلستها الثانية، المعقودة في ٦ حزيران/يونيه، وفقا لقرار المجلس الاقتصادي والاجتماعي ٢٠٠٨ (د-٦٠) وقرار الجمعية العامة ٢٦٧/٥٩، بأن التقارير ذات الصلة لوحدة التفتيش المشتركة غير متاحة للدورة الحادية والخمسين.

٥ – وخلال المناقشة، أشير إلى أن اللجنة أيضا لم تتلق في دورتها الخمسين، أي تقرير لوحدة التفتيش المشتركة بشأن البرامج الاقتصادية والاجتماعية وبرامج حقوق الإنسان لمنظومة الأمم المتحدة، وفقا للفقرة ٦ من مرفق قرار المجلس الاقتصادي والاجتماعي ٢٠٠٨ (د-٦٠). وأشير كذلك، في هذا الصدد، إلى أن من الولايات الرئيسية للجنة مساعدة المجلس الاقتصادي والاجتماعي والجمعية العامة على التنسيق.

٦ – وأعربت اللجنة عن قلقها لغياب تقارير وحدة التفتيش المشتركة، وهو ما لا يتفق مع التوصية التي اعتمدتها في دورتها السابعة والأربعين وأيدتها الجمعية العامة بقرارها ٢٢٤/٦٢، الذي سلم بضرورة تعزيز الحوار بين لجنة البرنامج والتنسيق ووحدة التفتيش المشتركة بشأن مسائل التنسيق (A/62/16، الفقرة ١٥٣).

٧ – وأكدت اللجنة أيضا التوصيات التي اعتمدتها في دورتها التاسعة والأربعين وأيدتها الجمعية العامة بقرارها ٢٢٩/٦٤، بشأن ضرورة تعزيز دورها التنسيقي عن طريق تحسين التعاون مع وحدة التفتيش المشتركة، في جملة كيانات أخرى للأمم المتحدة، من أجل زيادة كفاءة التخطيط ومنع الازدواجية في الجهود المبذولة داخل منظومة الأمم المتحدة، لم يتم تنفيذها بالكامل.

٨ – وأوصت اللجنة الجمعية العامة بأن تحث وحدة التفتيش المشتركة على تكثيف جهودها لكي تقدم إلى اللجنة التقارير ذات الصلة بوظيفة اللجنة، واضعة في اعتبارها الفقرتين الفرعيتين (د) و (هـ) من الفقرة ٤ من المادة ١١ النظام الأساسي للوحدة.

برنامج العمل

٩ - وجهت اللجنة الانتباه، في جلستها الثانية المعقودة، في ٦ حزيران /يونيه، إلى مذكرة الأمانة العامة بشأن حالة الوثائق (E/AC.51/2011/L.1/Rev.1) التي تورد قائمة بالوثائق المعروضة على اللجنة للنظر فيها.

١٠ - وكان معروضا على اللجنة، في جلستها الثانية أيضا، ورقة غير رسمية تحدد برنامج عمل أولي مؤقت للدورة الحادية والخمسين. وأقرت اللجنة برنامج العمل، على أساس أن يدخل عليه المكتب تعديلات، حسب الاقتضاء، خلال الدورة.

باء - انتخاب أعضاء المكتب

١١ - انتخبت اللجنة، بالتزكية، في جلستها الأولى المعقودة في ٢٨ نيسان/أبريل، غاستون لاسارتي (أوروغواي) رئيسا للجنة في دورتها الحادية والخمسين.

١٢ - وفي الجلسة ذاتها، انتخبت اللجنة بالتزكية عضوي المكتب التاليين للدورة الحادية والخمسين: نائب الرئيس : تشول - جو بارك (جمهورية كوريا) ؛ والمقرر : فلاديمير بافلوفيتش (بيلاروس).

١٣ - وفي جلستها الثانية، انتخبت اللجنة، بالتزكية، عضوي المكتب التاليين للدورة الحادية والخمسين: نائبا الرئيس : فيليكس أ. داتووي (نيجيريا) وإيزي يانوكا (إسرائيل).

١٤ - وفي جلستها الثانية أيضا، أُبلغت اللجنة بأن فلاديمير بافلوفيتش (بيلاروس)، الذي انتخب مقررا للجنة البرنامج والتنسيق للدورة الحادية والخمسين، لن يتمكن من حضور الدورة، وقد طلب وضع الترتيبات الضرورية لتعويضه.

١٥ - وفي جلستها السابعة، المعقودة في ١٥ حزيران/يونيه، انتخبت اللجنة، بالتزكية، إيغور كراسنوف (بيلاروس) مقررا للجنة.

١٦ - وأعضاء مكتب الدورة الحادية والخمسين للّجنة هم كالتالي:

الرئيس:

غاستون لاسارتي (أوروغواي)

نواب الرئيس:

إيزي يانوكا (إسرائيل)

شول - جو بارك (جمهورية كوريا)

فيليكس أ. داتووي (نيجيريا)

المقرر:

إيغور كراسنوف (بيلاروس)

جيم - المشاركون

١٧ - كانت الدول التالية الأعضاء في الأمم المتحدة ممثلة في اللجنة:

الاتحاد الروسي

الأرجنتين

أرمينيا

إريتريا

إسبانيا

إسرائيل

أنتيغوا وبربودا

أوروغواي

أوكرانيا

إيران (جمهورية - الإسلامية)

إيطاليا

باكستان

البرازيل

بنن

بيلاروس

الجزائر

جزر القمر

جمهورية أفريقيا الوسطى

جمهورية كوريا

جنوب أفريقيا

الصين

غينيا

فنزويلا (جمهورية - البوليفارية)؛

كازاخستان

كوبا

ناميبيا

نيجيريا

هايتي

الهند

١٨ - ومثّل مراقبون الدول الأعضاء التالية في الأمم المتحدة:

جمهورية تنزانيا المتحدة	المكسيك
السنغال	المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية
سويسرا	النمسا
فرنسا	نيكاراغوا
كينيا	الولايات المتحدة الأمريكية
مصر	اليابان
المغرب	

١٩ - ومثل مراقب المنظمة الحكومية الدولية التالية:

الاتحاد الأوروبي

٢٠ - وحضر ممثلون عن الصناديق والبرامج التالية:

منظمة الأمم المتحدة للأغذية والزراعة

٢١ - وحضر الدورة أيضا وكيل الأمين العام لخدمات الرقابة الداخلية، والأمين العام المساعد والمراقب المالي، مكتب تخطيط البرامج والميزانية والحسابات؛ والأمين العام المساعد ونائب المدير التنفيذي لهيئة الأمم المتحدة للمساواة بين الجنسين وتمكين المرأة؛ وأمين مجلس الرؤساء التنفيذيين في منظومة الأمم المتحدة المعني بالتنسيق والأمين العام المساعد لتنسيق السياسات والشؤون المشتركة بين الوكالات التابع لإدارة الشؤون الاقتصادية والاجتماعية؛ ومدير مكتب المستشار الخاص لشؤون أفريقيا، وغيرهم من كبار مسؤولي الأمانة العامة.

دال - الوثائق

٢٢ - ترد قائمة الوثائق المعروضة على اللجنة في دورتها الحادية والخمسين في المرفق الثاني من هذا التقرير.

هاء - اعتماد تقرير اللجنة

٢٣ - اعتمدت اللجنة في جلستها العاشرة، المعقودة في ١ تموز/يوليه ٢٠١١، مشروع تقرير اللجنة عن أعمال دورتها الحادية والخمسين (E/AC.51/2011/L.4 و Add.1-6).

المرفق الأول

جدول أعمال الدورة الحادية والخمسين للّجنة

١ - انتخاب أعضاء المكتب.

٢ - إقرار جدول الأعمال وتنظيم الأعمال.

٣ - المسائل البرنامجية:

(أ) الميزانية البرنامجية المقترحة لفترة السنتين ٢٠١٢-٢٠١٣؛

(ب) التقييم.

٤ - مسائل التنسيق

(أ) تقرير مجلس الرؤساء التنفيذيين في منظومة الأمم المتحدة المعني بالتنسيق؛

(ب) الشراكة الجديدة من أجل تنمية أفريقيا.

٥ - تقرير (تقارير) وحدة التفتيش المشتركة.

٦ - جدول الأعمال المؤقت للدورة الثانية والخمسين .

٧ - اعتماد تقرير اللجنة عن أعمال دورتها الحادية والخمسين.

المرفق الثاني

قائمة الوثائق المعروضة على اللجنة في دورتها الحادية والخمسين

A/66/82	تقرير الأمين العام: التقرير الموحد عن التغييرات المدخلة على الخطة البرنامجية لفترة السنتين كما تظهر في الميزانية البرنامجية لفترة السنتين ٢٠١٠-٢٠١١ والميزانية البرنامجية المقترحة لفترة السنتين ٢٠١٢-٢٠١٣ (قرارات الجمعية العامة ٥٨/٢٦٩ و ٦٢/٢٢٤ و ٦٤/٢٢٩)
A/65/6/Rev.1	الإطار الاستراتيجي للفترة ٢٠١٢-٢٠١٣
A/66/6 (Sect. 3)	الميزانية البرنامجية المقترحة لفترة السنتين ٢٠١٢-٢٠١٣: الشؤون السياسية
A/66/6 (Sect. 15)	الميزانية البرنامجية المقترحة لفترة السنتين ٢٠١٢-٢٠١٣: المستوطنات البشرية
A/66/6 (Sect. 17)	الميزانية البرنامجية المقترحة لفترة السنتين ٢٠١٢-٢٠١٣: هيئة الأمم المتحدة للمرأة
A/66/6 (Sect. 22)	الميزانية البرنامجية المقترحة لفترة السنتين ٢٠١٢-٢٠١٣: التنمية الاقتصادية والاجتماعية في غربي آسيا
A/66/71	تقرير مكتب خدمات الرقابة الداخلية عن تعزيز دور التقييم وتطبيق نتائجه على تصميم البرامج وإنجازها والتوجيهات المتعلقة بالسياسات (قرار الجمعية العامة ٦٢/٢٢٤)
E/2011/104.	التقرير الاستعراضي السنوي المقدم من مجلس الرؤساء التنفيذيين لمنظومة الأمم المتحدة المعني بالتنسيق للفترة ٢٠١٠/٢٠١١ (قرار المجلس الاقتصادي والاجتماعي ٢٠٠٨ (د-٦٠))
E/AC.51/2011/1	جدول الأعمال المؤقت المشروح للجنة البرنامج والتنسيق
E/AC.51/2011/2	تقرير مكتب خدمات الرقابة الداخلية عن التقييم البرنامجي لإدارة الشؤون الاقتصادية والاجتماعية (قرار الجمعية العامة ٦٤/٢٢٩)
E/AC.51/2011/3	تقرير مكتب خدمات الرقابة الداخلية عن الاستعراض الذي يجري كل ثلاث سنوات لتنفيذ التوصيات التي أصدرتها لجنة البرنامج والتنسيق في دورتها الثامنة والأربعين بشأن التقييم المتعمق للشؤون السياسية: البعثات السياسية الخاصة الميدانية التي تقودها إدارة الشؤون السياسية وتدعمها إدارة الدعم الميداني (قرار الجمعية العامة ٦٣/٢٤٧)

E/AC.51/2011/4	تقرير الأمين العام عن الدعم المقدم من منظومة الأمم المتحدة للشراكة الجديدة من أجل تنمية أفريقيا (قرار الجمعية العامة ٥٩/٢٧٥)
E/AC.51/2011/L.1 و Rev.1	مذكرة من الأمانة العامة: حالة الوثائق
E/AC.51/2011/L.2	مذكرة من الأمانة العامة: تقارير وحدة التفتيش المشتركة (قرار المجلس الاقتصادي والاجتماعي ٢٠٠٨ (د-٦٠)، وقرار الجمعية العامة ٥٩/٢٦٧)
E/AC.51/2011/L.3	مذكرة من الأمانة العامة: جدول الأعمال المؤقت ووثائق الدورة الثانية والخمسين للجنة (قرار المجلس الاقتصادي والاجتماعي ١٨٩٤ (د-٥٧))
E/AC.51/2011/L.4 و Add.1-6	مشروع تقرير اللجنة
E/AC.51/2011/INF/1	قائمة الوفود